

ДВѢ ПѢСНИ.

Zwei Lieder.

Слова А. ХОМЯКОВА.

Deutsch von Lina Esbeer.

Worte von A. CHOMJAKOW.

Ноты с сайта - www.notarhiv.ru

(Original Es-dur.)

Op. 27. № 5.

Allegretto.

grazioso mf

Canto.

Allegretto.

Piano:

Музыкальный фрагмент первого произведения. Включает вокальную партию (Canto) и фортепианное сопровождение (Piano). Темп Allegretto, динамика mf. Ключевая подпись: *grazioso mf*. Музыка записана в 4/4 такте.

Пре - лет - на пѣснь по -
 Wie schön ist 's Lied des

лу - ден - ной стра - ны! О - на ог - немъ жи - ви - тель - нымъ со -
 Mit - tag - son - nen - lands! Be - lebend Feur pflegt Wär - me ihm zu

грѣ - та, какъ яр - кій день без - об - лач - на - го
 lei - hen; es gleicht dem Som - mer - tag, dem wol - ken -

Музыкальный фрагмент второго произведения. Включает вокальную партию (Canto) и фортепианное сопровождение (Piano). Темп Allegretto. Музыка записана в 4/4 такте.

лѣ - та, о - на слад - ка, какъ том - ный свѣтъ лу -
frei - - - *en* und schmeichelt süß wie fah - ten Mon - des

f *ten.* *ritard.*

ны. Все въ ней къ люб - ви и
Glanz. Lie - bes - glut schü - rend,

a tempo *mf*

нѣ - гѣ насъ ма - нить, все въ ней къ люб - ви и нѣ - гѣ насъ ма -
 Won - nen es ver - heisst, Lie - bes - glut schü - rend, Won - nen es ver -

ten. *cresc.*

нить; но не звы - чать от - зыв - но серд - ца
 heisst; doch lässt es un - be - rührt des Her - zens

p

dim.

струны, и мысль моя в груди безмолвной спит...
Saiten und scheucht den Schlummer nie von Sinn und Geist.

mf **Andante sostenuto.**

Другая пьсьнь, то
Ein ander Lied, das

Andante sostenuto.

псьнь родного края, протяжная, унылая, преста,
Heimatlid, das trau te klingt traurig, schlicht, mit langge- dehn- tem Laut

тоски и слезь, и горестей полна!
gemahnt's an Leid und bitterer Tränen Qual,

Как много думь взбу-
er- weckt's Er- in- ne-

ди - ла вдруго - на: про на - шу степь, про гул - кі - я мя - те - ли,
run-gen oh - ne Zahl: *ans Step-pen-land, an* *lau - tes Sturm-ge - brau-se,*

p *cresc.*

pp *cresc.*

про ра - дос - ти и скорби юных дней, про ти - хи - е на -
an Ju - gend - lust, an Lei-den, längst ver-jährt, *ans Wie - gen - lied* *da -*

f *pp*

pp

пѣ - вы ко - лы - бе - ли, про от - чій домі и кров - ныхъ,
heim im El-ternhau - se, an An - ver-wand - te, Freun - de

ten. f.

и дру зей.
lieb und wert.

ritard. *pp*